

**SÁBADO, 19**

10,00 h. Elaboración y lectura de las conclusiones del Seminario

13,00 h. **CLAUSURA OFICIAL**

*Excmo. Sr. D. Ramón Luis Valcárcel Siso*  
Presidente de la Comunidad Autónoma de Murcia



**Coordinación del Seminario:**

*Pablo J. Beneito*  
*Alfonso Carmona*

**Secretaría:**

**Dirección General de Cultura**  
Gran Vía, 42 - 2ª Esc., 6ª planta  
30005 MURCIA  
Teléf. 968 - 36 22 92  
Fax: 968 - 20 11 62

**Sede:**

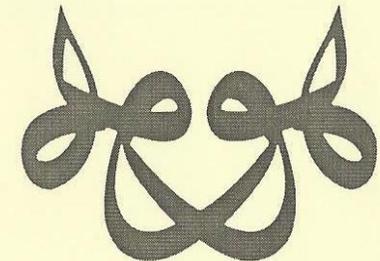
**Auditorio y Centro de Congresos**  
**Región de Murcia (Sala I)**  
Avda. 1º de Mayo, s/n.  
MURCIA



**Región de Murcia**  
Consejería de Cultura y Educación  
Dirección General de Cultura

**SEMINARIO INTERNACIONAL**

**EL LEGADO DE IBN AL - 'ARABÎ:  
UN PENSAMIENTO SIN  
FRONTERAS**



Murcia, 17-19 de octubre de 1996

El mestizaje ha constituido, desde antiguo, uno de los rasgos característicos de las culturas mediterráneas y, quizá, el elemento más significativo de nuestra identidad nacional. De la mezcla de razas y tradiciones han surgido, a lo largo de la historia, figuras que, por su versatilidad intelectual y su estatura moral, se han convertido en referencias válidas para el mundo de hoy.

Cuando las sombras de la intolerancia afloran en Europa, amenazando la esencia misma de su civilización, parece razonable invocar el nombre y el pensamiento del místico sufí Ibn al -'Arabî como antídoto contra semejante enfermedad.

Los estudiosos que, este octubre, se reúnen en Murcia nos ayudarán a revisar las múltiples lecturas de la obra del maestro y a indagar de qué forma podemos incorporarlas a la vida diaria de nuestro fin de milenio.

Miguel Ángel Centenero Gallego  
Director General de Cultura

## JUEVES, 17

### 9,30 h. INAUGURACIÓN OFICIAL

Excma. Sra. D<sup>o</sup> Cristina Gutiérrez - Cortines  
Consejera de Cultura y Educación

### LENGUAJE Y HERMENÉUTICA

10,00 h. Pierre Lory

El simbolismo de las letras y del lenguaje en  
Ibn al -'Arabî

Le symbolisme des lettres et du langage chez  
Ibn al -'Arabî

11,00 h. Ronald L. Nettler

*Fusûs y Corán*: Método y significado en el  
pensamiento de Ibn al -'Arabî

The Fusûs and the Qur'an: Method and  
Meaning in Ibn Arabî's Thought

12,30 h. Tord Olsson

La teoría de Ibn al -'Arabî sobre el lenguaje  
religioso

Ibn Arabî's Theory of the religious language

Coordina:

Ilmo. Sr. D. Miguel Ángel Centenero Gallego  
Director General de Cultura

### DIOS, EL HOMBRE, EL UNIVERSO

16,30 h. Stephen Hirstenstein

Del Este y del Oeste - Compasión ilimitada  
Of East and West - Unlimited compassion

17,30 h. Soliman Abdel Azim H. El Attar

La divinización del Hombre y la humanización  
de Dios en la filosofía de Ibn al -'Arabî

19,00 h. Souad Hakim

La "forma" en la obra de Nuhyiddin Ibn al -  
'Arabî

Al - sûra 'inda Muhyî I - Dîn Ibn al -'Arabî

Coordina:

Alfonso Carmona

## VIERNES, 18

### PENSAMIENTO SIN FRONTERAS

9,30 h. Pablo J. Beneito

El comentario a los nombres de Dios en  
Ibn al -'Arabî

10,30 h. Mustafa Tahrâli

Una apreciación general acerca del influjo de  
Ibn al -'Arabî en la época otomana

Un aperçu général sur l'influence d'Ibn al-'Arabî  
à l'époque ottomane

12,00 h. James W. Morris

"... Salvo su Faz": Dimensiones políticas y  
estéticas del legado de Ibn al -'Arabî, pasado  
y presente

"... Except His Face": The Political and Aesthetic  
Dimensions of Ibn Arabî's Legacy, Past and  
Present

13,00 h. Cecilia Twinch

Desentrañando el sentido  
Penetrating Meaning

Coordina:

Antonio Parra

17.00-20.00 h. MESA REDONDA

(Participan todos los ponentes)

Coordina:

Pablo J. Beneito